

РУССКИЙ

- Обязательно хранить всю пользовательскую документацию под рукой, чтобы пользоваться ею для справок в будущем.
- Ваши часы могут несколько отличаться от изображенных на иллюстрации.



Выставление числа

1. Выдвинуть головку до первого щелчка.
 2. Поворотом головки выставить число.
 3. Нажимать на головку вернуть ее в исходное положение.
- Избегать выставлять число в промежуток времени между 21.00 и 1.00.

Пользование секундомером



Секундомер позволяет отсчитывать время в пределах 11 часов 59 минут 59,95 секунды.

Измерение истекшего времени

1. Для включения секундомера нажать на кнопку ⑤.
2. Для остановки секундомера нажать на кнопку ④.
- Повторное нажатие на кнопку ④ позволяет возобновить отсчет времени.
3. Проверить прошедшее время.
- В вышеприведенном примере показано, что прошло 10 часов 2 минуты 37,80 секунды.
4. Для остановки показаний секундомера нажать на кнопку ④.
- Для возвращения секундной стрелки часов (осуществляющей отсчет секунд) функции 1/20-секундной стрелки секундомера снова нажать на кнопку ④. Происходит переключение на режим часов.

Примечания:

- Когда головка выдвигнута до первого или второго щелчка, не пытайтесь приводить секундомер в действие. Нажатие в это время на кнопку может привести к поломке головки и изменению выставленного текущего времени или числа.
- Если исходное положение секундной и 1/20-секундной стрелок секундомера не совпадают, отрегулируйте их положение в соответствии с списанным ниже так, чтобы после сброса показаний секундомера его секундная стрелка находилась на 12, а 1/20-секундная – на 0.
- Поддержка положения стрелок секундомера

 - 1. Для сброса показаний секундомера нажать на кнопку ④ и проверить, положение секундной и 1/20-секундной стрелок секундомера.
 - 2. Выдвинуть головку до второго щелчка.
 - 3. Нажимать на кнопку ④ перевести секундную стрелку секундомера.
 - 4. Если 1/20-секундная стрелка часов останавливается в правильном положении, перейти к действию 5. Если нет – нажать на кнопку ④, чтобы переставить 1/20-секундную стрелку секундомера.
 - 5. После установки стрелок в нужное положение нажимать на головку вернуть ее в исходное положение.

- Используйте в виду, что выдвижение головки вызывает остановку секундной стрелки часов. После выполнения вышеописанных действий нужно подправить положение стрелок.

Часы с поворотной шкалой прошедшего времени
Поворот поворотной шкалы прошедшего времени
составляет метку ∇ с минутной стрелкой.
После того, как пройдет некоторое время, посмотреть, на какое деление поворотной шкалы указывает минутная стрелка.

Это и есть прошедшее время.



ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

- Многоголовые водостойчивые часы оснащены головкой с винтовым стопором.
- В таких моделях головка выдвигается только после того, как винт ослаблен путем отвинчивания и направления, показанном стрелкой на иллюстрации. При выдвижении таких головок не прилагайте чрезмерные усилия.
- Обратите также внимание на то, что такие часы теряют водостойкость, если головка у них не зафиксирована винтом. После любого выставления часов обязательно завинтите винт до упора.



Технические характеристики

- Точность при нормальной температуре** ± 20 секунд в месяц
- Индикация:** 3 аналоговых стрелки (часовая и минутная – часов, секундная – секундомера), 4 циферблата (24-часовой циферблат часов, секундный циферблат часов с 20-ю делениями, 1/20-секундный циферблат часов и минутный циферблат (секундомера); индикаторы: максимальное время – 11 часов 59 минут 59,95 секунды единица измерения – 1 двадцатая секунды; режим измерения – отсчет прошедшего времени
- Батарея** 1 шт. сереброоксидная (типа SR927W)
Около 2 лет на батарее типа SR927W

Меры предосторожности

- Водостойкость**
- К часам с надписью «WATER RESIST» или «WATER RESISTANT» на тыльной крышке относится нижеизложенное.

Маркировка	Водостойкость при ежедневном пользовании		Повышенная водостойкость при ежедневном пользовании	
	Отсутствие индикации «BAR»	5 атмосфер	10 атмосфер	20 атмосфер
Маркировка на тыльной крышке часов или маркировка на корпусе	да	да	да	да
Мытье рук, дождь	да	да	да	да
Сапоги в саду, работа, лазанье	нет	да	да	да
Виндсерфинг	нет	нет	да	да
Ныряние	нет	нет	да	да

• Не пользуйтесь часами при подводном плавании с дыхательным аппаратом и иных дыхальных плавания.

• Часы без надписи «WATER RESIST» и «WATER RESISTANT» на тыльной крышке не защищены от воды и не являются водонепроницаемыми. Избегайте пользоваться такими часами в условиях, при которых будут подвергаться сильному воздействию пота, влаги, а также прямому попаданию водяных брызг.

• Даже в случае водостойкости часов неизвестно на них кнопки и не вращайте головку в воде и когда часы находятся во влажном состоянии.

• Даже в случае водостойкости часов избегайте принимать в них ванну, а также находиться в местах, где применяются моющие средства (мыло, шампунь и т. д.). В таких условиях водостойкость может снижаться.

• После погружения в морскую воду смывайте с часов вся соль и грязь пресной водой.

• Для обезвреживания водостойкости периодически сдавливайте часы для замены герметиков (примерно раз в два-три года).

• Герметик проверяйте часы при каждом надлежащем водостойкости после замены батареи знает обученный мастер. Для замены батареи обращайтесь только в магазин, в котором изделие было приобретено, или в уполномоченный сервисный центр «Касио».

• Некоторые водостойчивые часы снабжены модными кожаными ремешками. Избегайте в них плавать, заниматься мытьем и любыми другими действиями, при которых на кожаный ремешок попадают вода.

• При резком снижении температуры внутренняя поверхность стекла часов может запотеть. Если запотевание происходит относительно быстро, то часы исправны. Если запотевание не проходит или часы попали в воду, срочно снимите их в ремень.

• Длительное пользование часами с водой внутри может привести к повреждению электронных компонентов и механических частей, лицевой стороны часов и т. д.

Ремешок

• Ремешок из натуральной или искусственной кожи может высыпать потеки и не давать прокладывать под ремешком воздуху, что может стать причиной раздражения на коже. Не затягивайте ремешок слишком сильно. Между ремешком и запястьем должно быть столько места, чтобы можно было просунуть пальцы.

• В результате износа, раздражения ремешка (коррозии браслета) он может сломаться. Обязательно заботьтесь о ремешке (брраслете) и содержите его в чистоте. При обнаружении его повреждений, изменения его цвета, ослабления или иной проблемы, срочно обратитесь в магазин, где вы приобрели часы, или в уполномоченный сервисный центр «Касио» на предмет проверки ремешка (брраслете), его починки или замены. Используйте в виду, что за его ремонт и замену взимается плата.

Металлические части

• Неизолированные с браслетом грани могут приводить к образованию ржавчины независимо от того, что он изготовлен из нержавеющей стали или пластиком.

• Если часы попали под воздействие пота или воды, хорошо вытирайте их мягкой впитывающей тканью и сушите сушкой в хорошо проветриваемом помещении.

• Для чистки браслета потрите его мягкой зубной щеткой или подобным предметом, смоченным в слабом водном растворе умеренного нейтрального моющего средства. Страйтесь, чтобы раствор не попадал на корпус часов.

Температура

- Не оставляйте часы на приборной панели автомобиля, около нагревателя, в любых других местах, где возможна сильная высокая температура. Не оставляйте часы также и в местах, где возможна очень низкая температура. Не оставляйте часы также и в местах, где возможна очень низкая температура.

Удары

- Данные часы рассчитаны на удары, сопровождающие обычное ежедневное использование ими и легкое движение: передвижение на автомобиле, плавание в бассейне и т. д. При этом падение часов и иные сильные удары могут привести к нарушению работы часов. Используйте часы, которые не подвержены таким воздействиям.

Электростатический заряд

- В аналоговых и комбинированных (аналогово-цифровых) часах срываемые стрелки обесцвечиваются магнитным полем. Близкое устройство, создающее сильное магнитное поле (трансформаторы, магнитные скрепки, телефон и т. д.) магнитное поле может вызвать остановку часов, ускорение их хода, остановку, что приводит к неточному отображению времени.

Магнитные поля

- В аналоговых и комбинированных (аналогово-цифровых) часах срываемые стрелки обесцвечиваются магнитным полем. Близкое устройство, создающее сильное магнитное поле (трансформаторы, магнитные скрепки, телефон и т. д.) магнитное поле может вызвать остановку часов, ускорение их хода, остановку, что приводит к неточному отображению времени.

Химические продукты

- Не допускайте попадания на часы разбавителей, бензина, растворителей, нефтепродуктов, жиров, косметики и других химических средств, содержащих этикетки. Их попадание может вызвать изменение цвета, повреждение корпуса часов, ремешка из полимерного материала или из кожи, других частей.

Хранение

- Если вы планируете долго не пользоваться часами, тщательно удалите с них всю грязь, пот и клагу и положите в прохладное сухое место.

Части из полимерного материала

- Длительный контакт часов с другими предметами, а также хранение их с другими предметами во влажном состоянии может приводить к окрашиванию частей из полимерного материала в цвет конкретных этих предметов. Перед тем как положить часы на хранение, обязательно полностью их высыпьте и проверьте, не находятся ли они в контакте с другими предметами.

• Для предотвращения попадания на часы прямого солнечного света (ультрафиолетового излучения), а также длительного нахождения с часами гризы может привести к изменению цвета.

• Трение окрашенных частей при определенных условиях (при частом воздействии внешней силы, длительном соприкосновении, ударе и т. д.) может привести к изменению цвета частей.

• Если на ремешке нарисованы цифры, сильное протирание места нарисования цифр может привести к изменению цвета.

• Длительное нахождение с часами гризы может привести к обесцвечиванию флуоресцентного покрытия. Как можно скорее смывайте гризы с часов водой и вытирайте их.

• Под воздействием пота и гризы, а также при длительном воздействии высокой влажности, могут привести к его гризанию.

• При воздействии пота замены частей из полимерного материала на часах неизбежно приводят к изменению цвета.

• Периодически снимайте часы с ремешка и проверяйте, не находятся ли они в контакте с другими предметами.

• Длительное нахождение кожаного ремешка под воздействием прямого солнечного света (ультрафиолетового излучения), а также длительное нахождение с кожаным ремешком грязи может привести к изменению его цвета.

Внимание!

- Трение, а также загрязнение ремешка из натуральной или искусственной кожи может привести к его окрашиванию и к изменению его цвета.

Металлические части

- Неизолированные с браслетом грани могут приводить к образованию ржавчины независимо от того, что он изготовлен из нержавеющей стали или пластиком.

• Если часы попали под воздействие пота или воды, хорошо вытирайте их мягкой впитывающей тканью и сушите сушкой в хорошо проветриваемом помещении.

• Для чистки браслета потрите его мягкой зубной щеткой или подобным предметом, смоченным в слабом водном растворе умеренного нейтрального моющего средства. Страйтесь, чтобы раствор не попадал на корпус часов.

Слабое питание от батареи

- На слабое питание от батареи указывает сильное отставание часов, потухание дисплея, отсутствие индикации на дисплее.

• Работа часов при слабом питании от батареи может приводить к возникновению неисправности. Замените батарею как можно скорее.

Ремешок, устойчивый к возникновению бактерий и запаха

- Ремешок из натуральной и синтетической кожи, бамбук и ветка пальмы не подвержены запаху, который сопровождается выделением от пота бактерий, и гарантируют высокий комфорт и гигиенический эффект использования ими. Для обеспечения максимальной устойчивости к возникновению бактерий и запаха содержит резиновые в чистоте. Ремешок, устойчивый к возникновению бактерий и запаха, подавляет образование микробов и бактерий. При этом он не предотвращает возникновения смысла аллергического характера и тому подобных реакций на коже.

Имейте в виду, что «CASIO COMPUTER CO., LTD.» не несет никакой ответственности ни за какие убытки и ущерб, понесенные вами или любым третьим лицом в результате пользования данным изделием или нарушения его работы.

Обслуживание пользователем

Уход за часами

- Грязь, ржавчина на корпусе или браслете могут запачкать руки одежду, вызывая раздражение на коже и даже повлиять на работу часов. Постоянно поддерживайте чистоту корпуса и ремешка. Часы, с которых не удалена морская вода, сильно подвержены образованию ржавчины.

• Иногда на поверхности ремешка из полимерного материала появляются грязные пятна. На состояния кожи и одежду они оказывают влияние. Для удаления пятен протрите ремешок тканью.

• Кожаный ремешок содержит в чистоте, противоречия его сухой тканью. В процессе удаления с кожей синтетическая ткань может искривляться, а также синтетическая ткань со временем искривляется и деформируется.

• В случае сильного растрескивания или износа ремешка платы изоляции из-за грязи высыпает разрушение оксидного слоя на поверхности металла, что приводит к образованию ржавчины.

• Даже если поверхность металла выглядит чистой, пот и ржавчина в трещинах могут покрыть плату окалиной, вызывая раздражение на коже и даже влиять на работу часов.

Последствия недостаточного ухода за часами

Ржавчина

- Недалеко от высокой коррозионной стойкости нержавеющей стали, из которой изготовлены часы, на часах, с которых не удалена грязь, может возникнуть ржавчина. Отсутствие контакта металла с кислородом из-за грязи вызывает разрушение оксидного слоя на поверхности металла, что приводит к образованию ржавчины.

• Несмотря на высокую коррозионную стойкость нержавеющей стали, из которой изготовлены часы, на часах, с которых не удалена грязь, может возникнуть ржавчина. Отсутствие контакта металла с кислородом из-за грязи вызывает разрушение оксидного слоя на поверхности металла, что приводит к образованию ржавчины.

Раздражение на коже

- У лиц с чувствительной кожей, а также в плохом физическом состоянии при ношении часов может возникнуть раздражение на коже. Такие лица должны особенно следить за чистотой ремешка из кожи или из полимерного материала и помянуть ремешок на браслете. При возникновении смысла или иного раздражения на коже немедленно снимите часы и сажайтесь со специалистом по уходу за кожей.

Замена батареи

- Замену батареи предоставьте магазин, в котором изделие было приобретено, или уполномоченному сервисному центру «Касио».

• Батарея подлежит замене батарею только такого типа, который указан в настоящей инструкции. Использование батареи другого типа может привести к износу лица. Особенности следует следить за чистотой ремешка из кожи или из полимерного материала и помянуть ремешок на браслете. При возникновении смысла или иного раздражения на коже немедленно снимите часы и сажайтесь со специалистом по уходу за кожей.

Первая батарея

- Батарея, установленная в часы, с момента покупки, использовалась на заводе для проверки и финальной обработки любых характеристик.

• Разница между батареями может наступить до истечения обычного номинального срока ее службы, указанного в руководстве по пользованию. Используйте в виду, что за замену этой батареи плата взимается и в течение гарантийного срока часов.

Слабое питание от батареи

- На слабое питание от батареи указывает сильное отставание часов, потухание дисплея, отсутствие индикации на дисплее.

• Работа часов при слабом питании от батареи может приводить к возникновению неисправности. Замените батарею как можно скорее.

Ограниченнaя гарантia «Касио» на часовые изделия

НАСТОЯЩИЙ ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН ИМЕЕТ СИЛУ НА ОБСЛУЖИВАНИЕ ТОЛЬКО В СТРАНЕ ПРИОБРЕТЕНИЯ ИЗДЕЛИЯ.

На настоящие изделия, исключая расходуемые материалы и его части с ограниченной прочностью—такие как корпус, стекло, батареи, ремешок или браслет (в случае наручных часов),—первоначальному покупателю дается гарантия отсутствия дефектов качества на момент поставки сроком на один год с даты приобретения («гарантийный период»). В течение гарантийного периода, если в результате выявления дефекта изделия, о котором говорится в настоящем талоне, оно не будет исправлено в течение 30 календарных дней с момента выявления дефекта, оно может быть заменено либо отремонтировано. Касио несет ответственность за ремонт изделия, если оно было приобретено в стране, в которой оно было выпущено. Применение запасных частей отремонтированных изделий, либо заменено на новые или отремонтированное изделие той же или аналогичной модели. Для получения указанных гарантийных услуг необходимо отнести изделие или выслать его за свой счет, приложив копию контракта или иного подтверждающего покупку документа, в котором указана дата покупки, в один из сервисных центров компании «Касио» в стране, с которой оно было выпущено. Применение базовых оснований для гарантийных услуг платят за замену частей и выполненную работу не взимают. Учитывая высокую стоимость изделий, а также их потерю в процессе пересылки в сервисный центр, изделие рекомендуется отправить в надежной упаковке ценным отправлением с уведомлением о вручении.

Клиент не вправе предъявлять претензии согласно настоящей гарантии в связи с расходами на ремонт и наладку изделия, если:

- (1) проблема возникла в результате неправильного, грубого или необрежного обращения с ним;
- (2) проблема возникла в результате пожара или стихийного бедствия;
- (3) проблема возникла в результате неправильного ремонта или наладки, выполненных не в уполномоченном сервисном центре часовых изделий «Касио»;
- (4) повреждены или изношены его корпус, стекло, батареи, ремешок или браслет (в случае наручных часов);
- (5) при сдаче изделия на обслуживание не предъявлен подтверждающий покупку документ или
- (6) истек гарантийный период.

НИДАЧНАЯ, НИ ПОДОБНАЯ ИНЫЕ ГАРАНТИИ И РУЧАТЕЛЬСТВА, КАК ЯВНО ВЫРАЖЕННЫЕ, ТАК И ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ, В ТОМ ЧИСЛЕ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ ГАРАНТИИ ТОВАРНОСТИ ИЗДЕЛИЯ И ЕГО ПРИГОДНОСТИ ДЛЯ ОПРЕДЕЛЕННОЙ ЦЕЛИ, ПО ИСТЕЧЕНИИ ГАРАНТИЙНОГО ПЕРИОДА НЕ ДЕЙСТВУЮТ. МЫ НЕНЕСЕМ НИКАКОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА КАКОЙ БЫ ТО НИ БЫЛО НЕПРЕДВИДЕННЫЙ И КОСВЕННЫЙ УШЕРБ, В ТОМ ЧИСЛЕ ОБУСЛОВЛЕННЫЙ МАТЕМАТИЧЕСКИМ ИЛИ ИНЫМ СПОСОБОМ. ГАРАНТИИ, КОТОРЫЕ ЗА УПЛАТУ СО СВОИХ ДАЛЖНОСТЕЙ В НЕКОТОРЫХ ГОСУДАРСТВАХ НЕ ПРИЗНАЮТСЯ ОГРАНИЧЕНЫ ИЛИ ДЛИТЕЛЬНЫМИ, ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ ГАРАНТИИ, А В НЕКОТОРЫХ ГОСУДАРСТВАХ И НА НЕКОТОРЫХ ТЕРРИТОРИЯХ—ИСКЛЮЧЕНЫ ИЛИ ОГРАНИЧЕНЫ НЕПРЕДВИДЕННОГО ИЛИ КОСВЕННОГО УШЕРБА, А ТАКЖЕ ИСКЛЮЧЕНЫ ИЛИ ОГРАНИЧЕНЫ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ЗА СМЕРТЬ ИЛИ ТРАВМУ ТОЙ СТОРОНОЙ, НЕБРЕЖНОСТЬЮ КОТОРОЙ ОНИ ВЫЗВАНЫ, ТАК ЧТО В ПОДОБНЫХ СЛУЖАБАХ ВЫШЕПРИВЕДЕННЫЕ ОГРАНИЧЕНИЯ И ИСКЛЮЧЕНИЯ НЕ ПРИСТАНОВЛЯЮТСЯ, НАЧИНАЯ У ВАС ИНЫХ ПРАВ, СОДЕРЖАНИЕ КОТОРЫХ ЗАВИСИТ ОТ КОНКРЕТНОГО ГОСУДАРСТВА, ТЕРРИТОРИИ, СТРАНЫ, ДАННАЯ ГАРАНТИЯ НИ В КОЕЙ МЕРЕ НЕ УЩЕМЛЯЕТ ЗАКОННЫЕ ПРАВА ПОТРЕБИТЕЛЯ.

СПАСИБО ЗА ВАШ ВЫБОР ПРОДУКЦИИ «КАСИО».

«Касио» всегда готова вам помочь

При возникновении проблем с данным изделием просим обращаться в одну из следующих организаций:

	США	Канада	Другие страны
Информация о ремонте	CASIO AMERICA, INC. 1-800-705-2534	CASIO CANADA LTD. 1-800-661-2274	Просьба обращаться в магазин, в котором изделие было приобретено.
Адрес в интернете	http://www.casio.com/support/	http://world.casio.com/repair/	

* Покупатели, постоянно проживающие США, могут зарегистрировать приобретенную продукцию на сайте <http://www.casio.com/support/>.